

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。

## 中國資本(控股)有限公司

(於香港註冊成立之有限公司)

(股份代號：170)

### 業績公佈

截至二零一四年十二月三十一日止年度

#### 業績

中國資本(控股)有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)謹此公布及其附屬公司(「本集團」)截至二零一四年十二月三十一日止年度之經審核綜合財務業績如下：

#### 綜合損益表

截至二零一四年十二月三十一日止年度

	附註	二零一四年 美元	二零一三年 美元
收入	2	862,415	747,698
其他收益 — 淨額	3	10,234,676	4,596,001
行政開支	4	<u>(2,348,353)</u>	<u>(2,781,219)</u>
經營利潤		8,748,738	2,562,480
應佔聯營公司利潤／(虧損)的份額		<u>1,902,131</u>	<u>(752,393)</u>
除所得稅前溢利		10,650,869	1,810,087
所得稅(開支)／抵免	5	<u>(925,152)</u>	<u>1,458,599</u>
本公司權益持有者應佔年度溢利		<u>9,725,717</u>	<u>3,268,686</u>
年內本公司權益持有者應佔之每股盈利	6		
— 基本		0.127	0.043
— 攤薄		<u>0.127</u>	<u>0.043</u>
股息		<u>—</u>	<u>—</u>

## 綜合全面收益表

截至二零一四年十二月三十一日止年度

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
年度溢利	<u>9,725,717</u>	<u>3,268,686</u>
其他全面收益／(虧損)：		
<b>曾已或隨後可重分類至損益之項目：</b>		
過往年度可供出售金融資產之公允價值收益之遞延所得稅 超額撥備	—	2,803,577
所佔聯營公司收購後之儲備	6,471,442	1,144,609
應當出售聯營公司而撥回的收購後之儲備	(14,205)	—
折算附屬公司及聯營公司賬目時產生之匯兌差額	(761,795)	604,726
出售可供出售金融資產而撥回之投資重估儲備	(4,773,110)	(1,451,021)
除遞延稅後可供出售金融資產之公允價值收益	28,476,879	10,427,186
除遞延稅後減值可供出售金融資產而撥回之投資重估儲備	<u>(804,607)</u>	<u>—</u>
年度除稅後其他全面收益	<u>28,594,604</u>	<u>13,529,077</u>
本公司權益持有者應佔的年度全面收益總額	<u><u>38,320,321</u></u>	<u><u>16,797,763</u></u>

## 綜合資產負債表

於二零一四年十二月三十一日

	附註	二零一四年 美元	二零一三年 美元
<b>資產</b>			
<b>非流動資產</b>			
聯營公司投資		72,341,803	65,922,206
可供出售金融資產		<u>80,708,893</u>	<u>57,634,496</u>
總非流動資產		<u>153,050,696</u>	<u>123,556,702</u>
<b>流動資產</b>			
應收借貸	7	8,041,300	4,122,963
其他應收款、預付款項及按金		206,128	181,448
以公允價值計量且其變動計入損益的金融資產		7,004,648	5,902,284
可收回稅項		70,253	70,252
初始期限超過三個月的短期銀行存款		4,144,215	—
現金及現金等價物		<u>26,225,412</u>	<u>25,181,872</u>
總流動資產		<u>45,691,956</u>	<u>35,458,819</u>
總資產		<u>198,742,652</u>	<u>159,015,521</u>
<b>權益</b>			
<b>本公司權益持有者應佔權益</b>			
股本		76,783,698	7,675,816
儲備		<u>119,843,860</u>	<u>150,631,421</u>
總權益		<u>196,627,558</u>	<u>158,307,237</u>
<b>負債</b>			
<b>非流動負債</b>			
遞延所得稅負債		—	<u>89,401</u>
<b>流動負債</b>			
其他應付款及應計開支		705,738	295,744
應付關連公司款項		407,942	306,376
應繳即期所得稅		<u>1,001,414</u>	<u>16,763</u>
總流動負債		<u>2,115,094</u>	<u>618,883</u>
總負債		<u>2,115,094</u>	<u>708,284</u>
總權益及負債		<u>198,742,652</u>	<u>159,015,521</u>
流動資產淨值		<u>43,576,862</u>	<u>34,839,936</u>
總資產減流動負債		<u>196,627,558</u>	<u>158,396,638</u>

附註：

## 1. 編制基準

中國資本(控股)有限公司之綜合財務報表乃根據香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)編製。綜合財務報表按照歷史成本法編製，並經重估可供出售金融資產及以公允價值計量且其變動計入損益的金融資產而作出修訂。

誠如香港公司條例(第622章)附表11第76至87條所載，根據香港公司條例(第622章)第9部「賬目及審計」的過渡及保留安排，本財政年度及比較期間的綜合財務報表乃按照前身公司條例(第32章)的適用規定編製。

編製符合香港財務報告準則之財務報表需作出若干關鍵會計估計，亦需管理層在應用本集團會計政策過程中作出判斷。

### (i) 會計政策及披露之變動

#### *採納新訂會計準則以及現有準則的修訂與詮釋之影響*

下列新訂會計準則及現有準則的修訂與詮釋亦於二零一四年一月一日或之後開始的財政年度對本集團強制性生效，惟並未對本集團業績及財務狀況造成重大影響。

香港會計準則第32號(修訂本)	金融資產及金融負債之抵銷
香港會計準則第36號(修訂本)	非金融資產可收回金額之披露
香港會計準則第39號(修訂本)	衍生工具之變更及延用對沖會計處理
香港財務報告準則第10號、 香港財務報告準則第12號及 香港會計準則第27號 (二零一一年)(修訂本)	投資實體
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第21號	徵費

已頒佈但尚未於二零一四年一月一日開始之財政年度生效，亦無提早採用的新訂準則及現有準則的修訂

**於以下時間或之後  
開始的會計期間生效**

香港會計準則第16號及 香港會計準則第38號 (修訂本)	闡明可接納之折舊及攤銷法	二零一六年一月一日
香港會計準則第16號及 香港會計準則第41號 (修訂本)	農業：生產性植物	二零一六年一月一日
香港會計準則第19號 (二零一一年)(修訂本)	界定利益退休金計劃：僱員供款	二零一四年七月一日
香港會計準則第27號 (二零一一年)(修訂本)	獨立財務報表之權益法	二零一六年一月一日
香港會計準則第28號及 香港財務報告準則第10號 (修訂本)	投資者與其聯營公司或合營企業間之資產 出售或投入	二零一六年一月一日
香港財務報告準則第11號 (修訂本)	收購合營業務之會計處理方法	二零一六年一月一日
香港財務報告準則第9號	金融工具	二零一八年一月一日
香港財務報告準則第14號	法定遞延賬戶	二零一六年一月一日
香港財務報告準則第15號	來自客戶合約產生之收入	二零一七年一月一日
年度改進項目	香港會計準則及香港財務報告準則 二零一零年至二零一二年週期之改進	二零一四年七月一日
年度改進項目	香港會計準則及香港財務報告準則 二零一一年至二零一三年週期之改進	二零一四年七月一日
年度改進項目	香港會計準則及香港財務報告準則 二零一二年至二零一四年週期之改進	二零一六年七月一日

本集團已開始評估採用上述新訂準則及現有準則的修訂對本集團之相關影響。至今，本集團認為採用上述新訂準則及現有準則的修訂不大可能對綜合財務報表構成重大影響。

*新香港公司條例(香港法例第622章)*

此外，新香港公司條例(第622章)第9部「賬目及審計」之要求，按該條例第358條規定自本公司於二零一四年三月三日或之後開始的首個財政年度生效。本集團正在評估公司條例變動對首次應用新香港公司條例(第622章)第9部之期間的綜合財務報表的預期影響。至今，本集團認為採用新香港公司條例(第622章)第9部不大可能產生重大影響，僅綜合財務報表資料之呈列及披露會受影響。

## 2. 收入及分部資料

本集團之主要業務為在香港及中國內地進行投資控股。年內確認之收入如下：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
收入		
銀行利息收入	606,992	345,975
借貸利息收入	—	171,945
上市投資股息收入	255,423	229,778
	<u>862,415</u>	<u>747,698</u>

主要經營決策者確定為董事會。管理層基於本集團之內部報告釐定經營分部，並於其後提交至董事會作表現評估及資源分配之用。

董事會基於除稅前溢利指標評估經營分部之表現。本集團根據香港財務報告準則第8號用於分部報告的計量政策，與其根據香港財務報告準則編製的財務報表所採用者相同。

本集團確定一個經營分部 — 投資控股。因此，並無呈列分部披露資料。

本集團按地區劃分之收入分析如下：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
收入		
香港	543,810	402,403
中國內地	318,605	345,295
	<u>862,415</u>	<u>747,698</u>

本集團按地區劃分之非流動資產(可供出售金融資產除外)分析如下：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
非流動資產(可供出售金融資產除外)		
香港	66,927,209	56,215,602
中國內地	5,414,594	9,706,604
	<u>72,341,803</u>	<u>65,922,206</u>

### 3. 其他收益 — 淨額

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
出售可供出售金融資產之收益淨額	5,993,281	1,434,997
出售以公允價值計量且其變動計入損益的金融資產之收益淨額	34,069	3,091,843
以公允價值計量且其變動計入損益的金融資產之公允價值收益淨額	316,433	197,128
出售聯營公司權益之收益淨額	4,541,206	—
應當出售聯營公司權益之虧損淨額	(58,630)	—
可供出售金融資產之減值撥備	(491,425)	—
應收借貸及其他應收款項減值撥備撥回／(撥備)	350,000	(376,458)
匯兌(虧損)／收益淨額	(450,258)	248,491
	<u>10,234,676</u>	<u>4,596,001</u>

#### (a) 已變現及未變現收益／(虧損)明細

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
出售可供出售金融資產之收益淨額	5,993,281	1,434,997
出售以公允價值計量且其變動計入損益的金融資產之收益淨額	34,069	3,091,843
以公允價值計量且其變動計入損益的金融資產之公允價值收益淨額	316,433	197,128
出售聯營公司權益之收益淨額	4,541,206	—
應當出售聯營公司權益之虧損淨額	(58,630)	—
可供出售金融資產之減值撥備	(491,425)	—
	<u>10,334,934</u>	<u>4,723,968</u>

已變現及未變現收益／(虧損)包括：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
<b>上市投資</b>		
已變現收益	5,968,720	—
未變現收益／(虧損)	316,433	(174,178)
	<u>6,285,153</u>	<u>(174,178)</u>
<b>非上市投資</b>		
已變現收益	4,541,206	4,526,840
未變現(虧損)／收益	(491,425)	371,306
	<u>4,049,781</u>	<u>4,898,146</u>
	<u>10,334,934</u>	<u>4,723,968</u>

#### 4. 行政開支

行政開支包括之費用分析如下：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
投資管理費用	1,574,992	1,654,345
僱員福利費用(包括董事酬金)	186,358	186,358
核數師酬金	178,065	178,562
其他費用	408,938	761,954
	<u>2,348,353</u>	<u>2,781,219</u>

#### 5. 所得稅開支／(抵免)

香港利得稅乃根據本年度估計應課稅利潤按16.5%(二零一三年：16.5%)之稅率計提撥備。海外利潤之稅款則根據本年度估計應課稅利潤，按本集團經營業務所在國家之現行稅率計算。

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
當期稅項：		
— 本年度香港利得稅	—	—
— 本年度中華人民共和國(「中國」)企業所得稅	925,152	—
— 過往年度超額撥備	—	(1,458,599)
所得稅開支／(抵免)	<u>925,152</u>	<u>(1,458,599)</u>

#### 6. 每股盈利

每股基本及攤薄盈利乃按本公司權益持有者應佔本集團年度溢利9,725,717美元(二零一三年：3,268,686美元)計算。每股基本盈利乃根據本年度已發行普通股之加權平均數76,758,160(二零一三年：76,758,160)股計算。

由於潛在的額外普通股具攤薄性作用，故本年度每股攤薄盈利與每股基本盈利相同。



## 7. 應收借貸

應收借貸以下列貨幣計值：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
獨立第三方：		
人民幣	6,915,518	7,091,497
美元	—	350,000
	<u>6,915,518</u>	<u>7,441,497</u>
聯營公司：		
人民幣 — 無抵押	3,216,520	4,122,963
人民幣 — 抵押	4,824,780	—
	<u>8,041,300</u>	<u>4,122,963</u>
應收借貸 — 總額	14,956,818	11,564,460
減值撥備	<u>(6,915,518)</u>	<u>(7,441,497)</u>
應收借貸 — 淨額	<u><u>8,041,300</u></u>	<u><u>4,122,963</u></u>

於二零一四年十二月三十一日，應收借貸之賬面值與其公允價值相若。於財務報表日之最高信貸風險為應收借貸之賬面值。

於二零一四年及二零一三年十二月三十一日，應收借貸之賬齡分析如下：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
即期	—	—
逾期一年以內	4,824,780	4,472,963
逾期超過一年	<u>10,132,038</u>	<u>7,091,497</u>
	<u><u>14,956,818</u></u>	<u><u>11,564,460</u></u>

於二零一四年十二月三十一日，應收借貸6,915,518美元(二零一三年：7,441,497美元)已全數計提減值。該等應收借貸經評估為預期無法收回。

## 8. 資本承擔

於財務報表日已訂約但尚未產生之資本開支如下：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
可供出售金融資產	<u>—</u>	<u>940,036</u>

未計入上述項目之本集團所佔聯營公司之資本承擔如下：

	二零一四年 美元	二零一三年 美元
已訂約但未撥備	<u>9,468,676</u>	<u>10,756,342</u>
已批准但未訂約	<u>18,082,012</u>	<u>18,358,053</u>

## 股息

董事會不建議派發截至二零一四年十二月三十一日止年度之股息。

## 業務回顧

地緣政治風險如烏克蘭政局動亂發展為內戰，俄羅斯吞併克里米亞，「伊斯蘭國」使中東動盪不安及埃博拉病毒蔓延西非大部分地區等皆加劇拖累二零一四年市場表現。石油市場波動在二零一四年佔主導地位，成為全球市場最重要的發展。有別於二零零八年因憂慮全球經濟衰退引致油價下跌，二零一四年油價下跌祇基於需求略降，而供應則有所增長。年內油價大幅下降，跌幅超過40%。貨幣市場方面，各央行舉措分化。美國聯儲局結束量化寬鬆政策，表示二零一五年將收緊銀根，惟市場並無大幅波動。歐洲央行放鬆貨幣政策，決定於二零一五年初開始大規模買入主權債務。中國人民銀行則於十一月份減息，為兩年多來首次。各主要貨幣表現分化皆因上述不同貨幣政策立場的必然結果。新興市場貨幣驟然大幅貶值亦是年內的主旋律。

美國經濟在二零一四年的表現出色，使對其持懷疑者予一反擊。經過嚴酷艱難的開端後，美國全年產量增長理想，推動實質國內生產總值增長2.4%。在經濟表現不俗之際，聯儲局指出，在油價暴跌，美元飆升，歐洲及日本利率創歷史新低，且歐洲瀕臨經濟衰退及通縮的邊

緣而可能出現新壓力下，在其會議記錄中表達加息需「耐心等待」和低水平利率將保持「相當一段時間」。投資者反應正面，推動道瓊斯工業指數年內升至17,823點，升幅7.5%。

二零一四年歐元區表現失望。儘管經濟已擺脫雙底衰退，但年內增長率僅為0.8%，而通脹幾乎為0%引發債務可持續性的新問題。聯儲局結束量化寬鬆，中國及其他新興市場經濟增長放緩，烏克蘭危機促使對俄羅斯作出制裁，並對德國經濟造成的影響，令其整體表現欠佳致全球資金緊縮。歐元區結構性障礙仍阻礙個別經濟體的調整，尤其是南歐，使其資本及勞工重新分配至更高效地區進程緩慢。另勞工及產品市場停滯不前，令企業難以適應新的經濟環境，從而阻礙新的投資。隨著反改革浪潮日益增多，對政府致力改革及財政紀律支持日漸萎縮，民粹論者邊緣政黨在選舉開始獲得支持，對單一貨幣的長期生存能力構成直接風險。在此背景下，摩根士丹利資本國際歐洲指數下滑9.6%，同期希臘及葡萄牙大幅下跌，兩地的主要股市指數分別下跌28.9%及21.1%。

二零一四年中國經濟增長放緩至7.4%，跌至二十五年來新低，標誌著提振全球經濟的高增長期結束。中國經濟下滑勢頭影響全球，令商品價格大跌，並削弱已經疲弱的全球經濟。中國經濟繼續面臨住房過剩、債務飆升、多個行業產能過剩的問題，大規模反腐運動亦拖累消費。自二零一四年中以來，中國領導人一直強調經濟增長的「新常態」，預示二零一五年經濟將繼續面臨下行壓力。中國領導層強調，經濟結構調整將由國內消費及服務行業提供動力，同時減少對房地產、建築及低技術製造業的依賴。與實體經濟相反，中國股市雖然是近幾年來全球表現最差者之一，並持續創多年來新低，但去年表現不錯。投資者對出台更多經濟刺激政策的預期，令二零一四年下半年中國股市升溫。上證綜合指數去年暴漲52.9%，所有漲幅均出現在六月份以後，乃得益於散戶投資者在中國的黃金及理財產品等其他熱門投資表現不佳(尤其是房地產價格下跌)後轉投股市。中國股市升溫推動本集團上市證券投資組合的表現。

本集團於截至二零一四年十二月三十一日止年度錄得利潤約973萬美元，而二零一三年則錄得利潤327萬美元。利潤增加主要是由於：(1)出售上海國際醫學中心有限公司(「上醫中心」)之部分間接股權及相關貸款產生除稅後利潤約368萬美元；(2)出售於山東魯抗醫藥股份有限公司(「魯抗」)之部分股權投資產生約588萬美元，及(3)分佔聯營公司純利所致。

年內綜合資產淨值增加3,832萬美元至二零一四年十二月三十一日之1.9663億美元。除本年度純利外，資產淨值大幅增加乃主要由於魯抗股價本年度由人民幣4.89元升至人民幣7.92元，令其未變現公允價值增加2,654萬美元所致。年內，本公司出售約563萬股魯抗股份，變現利潤約588萬美元。

本集團於去年二月份出售其當時於上醫中心持有的合共25%間接股權中的5%以及股東貸款人民幣500萬元，總金額為人民幣4,250萬元。本集團仍於上醫中心持有20%間接股權。本集團在去年八月按其於上醫中心的持股比例向該公司墊款人民幣3,000萬元。

本公司在去年十二月向China Alpha II Fund投資約258萬美元。

大多數經濟學家均預測二零一五年全球經濟增長的主要動力將來自美國。儘管受到油價大跌對能源行業的影響拖累，二零一五年美國資本支出將有所放緩，惟汽油價格的暴跌意味著另一個經濟刺激因素。天然氣價格驟降可能刺激個人消費支出增加，並抵銷企業投資下降。由於失業率偏低，天然氣價格持續低企及工資增長溫和回升，二零一五年大部分時間消費支出應會保持強勁。然而，由於聯儲局收緊銀根及利率預期上升，整體經濟增長或會在第三季度輕微放緩。受到上述基本面因素的推動，二零一五年美國經濟將持續受惠於溫和而可持續的擴張，預測其國內生產總值增長率將超逾2.5%。

自一九九八年以來中國內地首次未能達到其增長目標7.5%。二零零零年代及金融危機之後的大幅增長，大多是基於地方政府及國有企業大幅借貸投資達成。由於勞動力減縮，生產力增長放緩，行業產能過剩，物業市場不振，以及債務融資的增長接近極限，預計增速將進一步放緩。然而，作為主要石油進口國，中國將是油價暴跌的一大受益者。較低的石油成本加上溫和的刺激政策，或會緩解經濟增長的減速。倘若增長進一步急劇下滑，中國將可有多種選擇，包括進一步降息，加快對基礎設施項目的支出，乃至降低銀行準備金率。軟著陸看起來仍是最有可能的結果。

## **流動資金及財務資源**

本集團之財政狀況於年內保持穩健。於二零一四年十二月三十一日，本集團之現金及現金等價物為2,623萬美元(二零一三年：2,518萬美元)，其中2,276萬美元(二零一三年：1,764萬美元)於中國內地按相應人民幣等同價值存入中國之銀行。本集團大部份投資均位於中國內地。人民幣並非自由兌換貨幣，而人民幣兌美元之兌換率於年內一直保持平穩。

## 僱員

本集團由中國資本投資管理有限公司管理。

本公司已聘任公司秘書。除基本薪金外，其他福利包括強制性公積金及酌情僱員購股權計劃。

## 展望

本集團一直在審視及調查與資訊技術領域以及醫療和製藥行業相關的各種投資機會。若干投資希望可以在合理短期內達成，以強化本集團之投資組合。誠如先前所重申，考慮到中國內地及其他主要經濟體不斷發展的經濟形勢，投資將非常審慎地進行。

## 購買、出售或贖回股份

本公司於年內並無贖回任何股份。本公司及其任何附屬公司於年內亦無購買或出售本公司任何股份。

## 企業管治常規守則

上市規則附錄十四所載企業管治常規守則（「企業管治守則」）已於二零零五年一月一日推出。因此，本公司已採納企業管治守則之守則條文及其後修訂作為本公司之企業管治守則。為符合股東最佳利益，董事會致力實行高水平之企業管治。於截至二零一四年十二月三十一日止年度，本公司一直遵守香港聯合交易所有限公司證券上市規則（「上市規則」）附錄十四所載之守則條文，惟偏離守則條文第A.6.7條，即有一位非執行董事未出席本公司於二零一四年五月二十三日舉行之股東週年大會。

## 董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納上市規則附錄十「上市發行人董事進行證券交易的標準守則」作為本公司董事進行證券交易之規則。經向本公司全體董事（蔣偉先生除外，本公司已於二零一五年一月三十日免去其董事職務，且本公司無法聯絡蔣先生）作出具體查詢後，本公司確認，董事之證券交易（蔣偉先生所進行者（如有）除外）於截至二零一四年十二月三十一日止年度均完全符合上述規則所訂立之標準。

## 審閱帳目

審核委員會已審閱本集團截至二零一四年十二月三十一日止年度之經審核綜合財務業績。

## 暫停辦理股份過戶登記

本公司將於二零一五年五月十八日至二零一五年五月二十二日(首尾兩天包括在內)暫停辦理股份過戶登記手續，以便確定有權在大會上投票之股東名單。在該期間內將不會登記任何股份轉讓。所有股份過戶文件連同有關股票須於二零一五年五月十五日下午四時三十分前送抵本公司之股份登記處香港中央證券登記有限公司，地址為香港皇后大道東183號合和中心17樓1712-1716室。

## 在香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)及本公司網站刊發末期業績公佈及年報

本業績公佈將在聯交所網站([www.hkexnews.com.hk](http://www.hkexnews.com.hk))及本公司網站([www.chinaassets.com](http://www.chinaassets.com))內刊登。本公司之二零一四年報及股東週年大會通告將在稍後寄發予本公司股東，並刊登在上述所述之網站內。

## 董事名單

於本公佈日期，本公司之董事為執行董事勞元一先生及勞苑苑小姐；非執行董事楊偉堅先生及Zhao Yu Qiao先生；以及獨立非執行董事樊家言先生、吳明瑜先生及David William Maguire博士。

承董事會命  
主席  
勞元一

香港，二零一五年三月二十七日